



Vijeće
Europske unije

Bruxelles, 22. rujna 2020.
(OR. en)

10711/20

Međuinstitucijski predmet:
2020/0201 (NLE)

UD 199

ZAKONODAVNI AKTI I DRUGI INSTRUMENTI

Predmet: Prilog ODLUCI VIJEĆA o stajalištu koje treba zauzeti u ime Europske unije na 66. sjednici Odbora za Harmonizirani sustav u okviru Svjetske carinske organizacije u pogledu predviđenog donošenja mišljenja o razvrstavanju, odluka o razvrstavanju, izmjena napomena s objašnjenjem Harmoniziranog sustava ili drugih stajališta za tumačenje Harmoniziranog sustava te donošenja preporuka radi osiguravanja jedinstvenog tumačenja Harmoniziranog sustava u skladu s Konvencijom o Harmoniziranom sustavu

PRILOG

IV. IZVJEŠĆE ZNANSTVENOG PODODBORA: Dok. NS0456Eb (SSC/35 – izvješće)

1. Pitanja za donošenje odluke (dok. NC2708Ea)

- (a) Prilozi A/1 i C/1 – Razvrstavanje novih proizvoda INN (Popis 120.). Unija odobrava 125 razvrstavanja (izdanje HS-a za 2017.) i tri naknadna razvrstavanja (izdanje HS-a za 2022.) koje je preporučio Znanstveni pododbor.
- (b) Prilozi A/2 i C/2 – Razvrstavanje novih proizvoda INN (Popis 121.). Unija odobrava 143 razvrstavanja (izdanje HS-a za 2017.) i 15 naknadnih razvrstavanja (izdanje HS-a za 2022.) koje je preporučio Znanstveni pododbor.
- (c) Prilozi A/3 i C/3 – Moguće ponovno razvrstavanje određenih proizvoda INN na temelju članka 16. Preporuke od 23. lipnja 2019. Unija odobrava naknadna (izdanje HS-a za 2022.) razvrstavanja 143 proizvoda INN koje je dogovorio Znanstveni pododbor.
- (d) Prilozi B/1 i C/6 – Odluke koje je Odbor za HS donio na 63. i 64. sjednici te koje je Vijeće WCO-a donijelo na 133. i 134. sjednici, a utječu na rad Znanstvenog pododбора. Unija odobrava ponovno razvrstavanje „zilukoplana” i „etriptamina” koje je dogovorio Znanstveni pododbor, u podbrojeve 2933.79 odnosno 2939.80.

Unija se slaže sa svim predloženim razvrstavanjima jer su u skladu s trenutačnom politikom razvrstavanja u Uniji.

2. Moguća izmjena napomena s objašnjenjem uz poglavlje 29 u pogledu popisa opojnih droga, psihotropnih tvari i prekursora droga, dok. NC2738Ea

Unija se slaže s prijedlogom izmjene napomene s objašnjenjem HS-a uz poglavlje 29, u skladu sa savjetima Znanstvenog pododbora.

V. IZVJEŠĆE PODODBORA HS-a (Dok. NR1403E)

1. Pitanja za donošenje odluke (dok. NC2709Ea)
 - (a) Prilozi D/6 i G/11 – Moguće izmjene napomena s objašnjenjem uz tarifni broj 85.24 (HS za 2022.)
 - (b) Prilozi D/7 i G/12 – Moguće izmjene napomena s objašnjenjem uz HS za 2022. u pogledu 3D pisača
 - (c) Prilozi E/14 i G/19 – Izmjena napomene s objašnjenjem uz tarifni broj 70.19 u pogledu staklenih vlakana (HS za 2022.)
 - (d) Prilozi od E/1 do E/6, od E/8 do E/13, od E/15 do E/18, E/20, E/23 te od G/1 do G/6, G/8, od G/13 do G/18, G/21, G/22, G/24, G/27 – Moguća izmjena napomene s objašnjenjem uz odjeljak I., II., III., IV., V., VI., VII., VIII., IX., X., XI., XII., XIII., XIV., XV., XVI., XVII., XVIII., XX. i XXI.

(e) Prilozi E/23 i G/27 – Izmjene napomena s objašnjenjem uz poglavlje 97 u pogledu određenih predmeta kulturne vrijednosti (HS za 2022.)

(f) Prilozi E/24 i G/28 – Izmjene napomena s objašnjenjem (opća pravila)

Unija se slaže sa svim predloženim izmjenama u dokumentima jer one odražavaju trenutačnu politiku razvrstavanja u Uniji.

2. Razvrstavanje u HS za 2022. određenih jednokratnih ili ponovno punjivih električnih isparivača (zahtjev Tajništva), dok. NC2710Eb

Unija bi proizvod 1 razvrstala u podbroj 8543.70 HS-a za 2017. te u podbroj 8543.40 HS-a za 2022. Proizvod 2 razvrstava se u tarifni broj 24.04 HS-a za 2022. primjenom općeg pravila 3(b) na temelju bitne značajke e-tekućine.

3. Razvrstavanje u HS za 2022. određenih zbirki i kolekcionarskih artikala od numizmatičkog interesa (zahtjev Tajništva), dok. NC2711Ea

Unija izražava potrebu za dodatnim informacijama o proizvodima kako bi odredila razvrstavanje.

Unija se ne slaže s prijedlogom izmjene napomene s objašnjenjem uz HS jer očekuje pojašnjenja i smjernice o razlikovanju novih podbrojeva tarifnog broja 97.05.

4. Razvrstavanje u HS za 2022. patrona za 3D pisače (zahtjev Tajništva), dok. NC2712Ea

Unija bi proizvode razvrstala u poglavlje 39 prema materijalu od kojeg su izrađeni, u skladu s presudom Suda Europske unije u predmetu C-276/00. Za razvrstavanje proizvoda na razini podbroja potrebni su dodatni podaci. Predloženu izmjenu napomene s objašnjenjem uz HS ne podržava se jer se trenutačnom praksom u Uniji patrone za pisače ne razvrstavaju kao dijelovi pisača.

5. Razvrstavanje u HS za 2022. stroja za laminiranje ploča za proizvodnju aditiva, dok. NC2744Ea

Unija bi proizvod razvrstala u tarifni broj 84.85 (opcija II.).

- VI. IZVJEŠĆE RADNE SKUPINE ZA PRIPREMU PRIJE SJEDNICE, dok. NC2714Ea te prilozi od A do T

Podložno određenim uredničkim prijedlozima, Unija donosi tekst iz priloga od A do T sa sljedećim napomenama:

1. Izmjena zbirke mišljenja o razvrstavanju kako bi se uzela u obzir odluka o razvrstavanju proizvoda u tarifni broj 18.06 (podbroj 1806.32)

Unija predlaže brisanje popisa sastojaka koji nije potreban za razvrstavanje.

2. Izmjena zbirke mišljenja o razvrstavanju kako bi se uzela u obzir odluka o razvrstavanju dviju vrsta stabljika duhana („rezane i valjane ekspanzirane stabljike duhana (CRES)” i „ekspanzirane stabljike duhana (ETS)”) u tarifni broj 24.03 (podbroj 2403.99)

Unija ustraje na zadržavanju teksta „ne može se izravno pušiti” jer je to bio odlučujući kriterij za razvrstavanje.

3. Izmjena zbirke mišljenja o razvrstavanju kako bi se uzela u obzir odluka o razvrstavanju gorivih ćelija s krutim oksidom (SOFC) u tarifni broj 85.01 (podbroj 8501.62)

Unija predlaže uporabu opisa proizvoda iz teksta u okviru iz početnog radnog dokumenta (dok. NC2655E1b).

VII. ZAHTEVI ZA PREISPITIVANJE (ZADRŠKE)

1. Preispitivanje razvrstavanja određenih dodataka prehrani (proizvodi od 1 do 5) (zahtjev Sjedinjenih Država), dok. NC2715Ea

Unija bi proizvode razvrstala kao pića u tarifni broj 22.02, u skladu s presudom Suda Europske unije u predmetu C-114/80 i mišljenjima o razvrstavanju 2202.99/2-4.

2. Preispitivanje razvrstavanja uređaja GPS ručni sat za trkače s praćenjem broja otkucaja srca (zahtjevi Sjedinjenih Američkih Država i Japana) dok. NC2716Ea

Unija bi proizvod razvrstala u podbroj 9102.12 kao ručni sat, u skladu s napomenama s objašnjenjem KN-a za tarifni broj 91.02.

3. Preispitivanje razvrstavanja uređaja za sterilizaciju (zahtjev Ukrajine), dok. NC2717Ea

Unija bi proizvod razvrstala u tarifni broj 84.19 jer je riječ o posebnom tarifnom broju za uređaje za sterilizaciju. Tijekom postupka sterilizacije dolazi do promjene temperature koja ima važan učinak na postupak. Uređaj ne ispunjava nikakve mehaničke funkcije.

4. Preispitivanje razvrstavanja dvaju proizvoda naziva „RF Generators” i „RF Matching Networks” (zahtjev Južne Koreje), dok. NC2718Ea, NC2745Eb i NC2747Ea

Unija bi proizvode razvrstala u tarifni broj 84.86 jer je riječ o strojevima koji su prepoznatljivi i koji se upotrebljavaju isključivo ili uglavnom za proizvodnju poluvodičkih elemenata.

VIII. DALJNJA ISTRAŽIVANJA

1. Razvrstavanje jestivih kukaca (prijedlog Tajništva), dok. NC2719Ea

Unija podupire moguće prijenose iz tarifnih brojeva 02.10 i 04.10 za proizvod 1. Proizvod 2 mogao bi se prenijeti iz tarifnog broja 04.10 ili iz poglavlja 16. Proizvod 3 mogao bi se prenijeti iz poglavlja 16. Proizvod 4 mogao bi se prenijeti iz poglavlja 16 ili poglavlja 21.

2. Moguća izmjena napomene s objašnjenjem uz tarifni broj 27.11 kako bi se pojasnilo razvrstavanje ukapljenog naftnog plina (UNP) (prijedlog Tajništva), dok. NC2720Ea

Unija podržava sastavljanje napomene s objašnjenjem uz podbroj 2711.19.

3. Izmjena napomene s objašnjenjem pravila 3 (b) kako bi se pojasnilo razvrstavanje setova, dok. NC2721Ea

Unija podupire *status quo* i trenutačne prakse razvrstavanja.

4. Moguća izmjena napomene s objašnjenjem uz tarifni broj 91.02, dok. NC2722Ea

Unija bi radije pričekala konačnu odluku o razvrstavanju u točki VII.2. prije pokretanja izmjene napomene s objašnjenjem HS-a.

5. Moguća izmjena napomene s objašnjenjem uz tarifni broj 87.03 u pogledu mikrohibridnih vozila, dok. NC2723Ea

Unija podupire izmjenu napomene s objašnjenjem uz HS jer se njome pojašnjava razvrstavanje novog tipa vozila.

6. Razvrstavanje umjereno hibridnih vozila, dok. NC2724Ea

Unija bi proizvod razvrstala u podbroj 8703.40 jer je elektromotor namijenjen za olakšavanje kretanja vozila podupiranjem rada motora.

7. Razvrstavanje voštanog proizvoda (zahtjev Ekvadora), dok. NC2725Ea

Unija bi proizvod razvrstala u tarifni broj 34.04 jer je laboratorijskom analizom potvrđeno da proizvod ima svojstva voska.

8. Moguća izmjena napomene s objašnjenjem uz tarifni broj 95.03 (prijedlog Unije), dok. NC2667Ea

Unija ostaje otvorena u pogledu dodatnih uredničkih napomena o izvornom prijedlogu EU-a.

9. Moguća izmjena napomene s objašnjenjem uz tarifni broj 95.05 (prijedlog Unije), dok. NC2668Ea i NC2668Ea

Unija ostaje otvorena u pogledu dodatnih uredničkih napomena o izvornom prijedlogu EU-a.

10. Razvrstavanje određenih eteričnih ulja pripremljenih u pakiranja za pojedinačnu prodaju (zahtjev Kostarike), dok. NC2672Ea

Unija bi proizvod razvrstala u tarifni broj 33.01. Proizvod je eterično ulje lavande koje sadržava monoterpenske alkohole pa stoga nije deterpenirano i obuhvaćeno je tarifnim brojem 33.01. Dobiva se postupkom parne destilacije, što je u skladu s napomenom s objašnjenjem HS-a za tarifni broj 33.01.

11. Razvrstavanje dvaju uređaja za poliranje podova (zahtjev Kostarike), dok. NC2673Ea

Unija bi proizvod razvrstala u tarifni broj 84.79. Oni zbog svojih tehničkih karakteristika nisu vrsta koja se obično rabi u domaćinstvu i uzimajući u obzir napomenu 4 (a) uz poglavlje 85, trebali bi se razvrstati u tarifni broj 84.79.

12. Razvrstavanje „samohodne zglobne dizalice s košarom” (zahtjev Južne Koreje),
dok. NC2674Ea

Unija bi proizvod razvrstala u tarifni broj 84.28 na temelju Uredbe (EZ) br. 738/2000 za sličan proizvod.

13. Razvrstavanje određenih prehrambenih proizvoda (zahtjev Sjedinjenih Država),
dok. NC2676Ea i NC2742Ea

Unija zahtijeva dodatne informacije o sva četiri predmetna proizvoda kako bi odredila razvrstavanje.

Proizvod 1: udjeli bjelančevina. Ako je vrijednost vrlo visoka (više od 85 %), moglo bi se razmotriti razvrstavanje u tarifni broj 35.04. Na temelju trenutanih podataka proizvod bi se mogao razvrstati u podbroj 2106.10 u skladu s mišljenjem o razvrstavanju 2106.90/5.

Proizvod 2: Unija bi proizvod razvrstala u tarifni broj 22.02 ako je već pripremljen za pijenje ili u tarifni broj 21.06 ako ga je potrebno razrijediti prije konzumacije.

Proizvod 3: Unija bi proizvod razvrstala u podbroj 2101.20, ali bi joj bile korisne dodatne informacije o sadržaju kofeina.

Proizvod 4: opis proizvoda je nejasan jer nije jasno što je glavni sastojak. Ako sadržava kakao, može ga se razvrstati u tarifni broj 18.06, a u protivnom u 19.05.

14. Razvrstavanje „rezača/trgača” (zahtjev Ruske Federacije), dok. NC2677Ea

Unija napominje da je razvrstavanje teško utvrditi jer stroj ima brojne funkcije te da je moguće razvrstavanje u tarifne brojeve 84.30 i 84.32, stoga, na temelju primjene općeg pravila 3(c). u tarifni broj 84.32.

15. Razvrstavanje određenih novih pneumatskih guma, od kaučuka, namijenjenih za vozila koja se koriste za prijevoz robe u građevinarstvu, rudarstvu ili industriji (zahtjev Ruske Federacije), dok. NC2678Ea i NC2748Ea

Unija dijeli mišljenje Tajništva WCO-a i razvrstava oba proizvoda u podbroj 4011.20.

16. Razvrstavanje određenih pripravaka vrsta koje se rabe za hranidbu životinja (zahtjev Kanade), dok. NC2679Ea i NC2743Ea

Na temelju presude Suda Europske unije u predmetu C-144/15, Unija bi proizvod razvrstala u tarifni broj 23.09.

17. Razvrstavanje proizvoda naziva „Tracing Light Box” (zahtjev Japana), dok. NC2681Ea

Unija bi proizvod razvrstala u tarifni broj 94.05 jer ima višenamjensku funkciju i nije opremljen instrumentima za crtanje.

18. Razvrstavanje elektroničkog regulatora brzine (zahtjev Tunisa), dok. NC2682Ea

Unija bi proizvod razvrstala u tarifni broj 85.04 na temelju prijedloga Tajništva WCO-a.

19. Moguća izmjena napomene s objašnjenjem uz tarifni broj 27.10 (prijedlog Japana), dok. NC2641Ea i NC2739Ea

Unija se suzdržava od sudjelovanja u raspravama jer se mišljenje o razvrstavanju iz kojeg proizlazi ova izmjena ne može primijeniti u Uniji zbog presude Suda Europske unije u predmetu C-330/13. Bolje rješenje bilo bi razmotriti izmjenu HS-a u budućnosti i preraspodjelu napomene 2 uz poglavlje 27.

20. Moguća nedosljednost engleskog i francuskog teksta u napomeni s objašnjenjem uz tarifni broj 85.01, doc. NC2688Ea

Unija se slaže s predloženom izmjenom da se upotrebljava izraz na francuskom jeziku „onduleur” kao u ostalim dijelovima nomenklature HS-a.

IX. NOVA PITANJA

1. Razvrstavanje određenih kontejnera za smeće na ulici (zahtjev Tunisa), dok. NC2726Ea

Unija bi proizvode zbog veće veličine kontejnera razvrstala u tarifni broj 39.26, a ne za domaću uporabu. Unija napominje da bi opis proizvoda trebao uključivati kapacitet kontejnera izražen u litrama.

2. Razvrstavanje određenih prehrambenih proizvoda u tekućem obliku (zahtjev Tunisa), dok. NC2727Ea

Unija zahtijeva više informacija o sadržaju proizvoda (voda ili sok, uljne tvari, drugi sastojci uz vitamine, doziranje).

3. Razvrstavanje dvaju proizvoda koji sadržavaju kanabidiol (CBD) (zahtjev Tajništva), dok. NC2728Ea

Unija predlaže upućivanje predmeta Znanstvenom pododboru, zahtijevajući informacije o tome i. imaju li proizvodi dovoljno aktivnih sastojaka za terapijski ili profilaktički učinak te o ii. minimalnoj količini CBD-a kao aktivnog sastojka u bilo kojem proizvodu kako bi imao terapijski ili profilaktički učinak.

4. Razvrstavanje sušene ribe naknadno obrađene vodom (rehidratirana sušena riba) (zahtjev Norveške), dok. NC2729Ea

Unija bi taj proizvod mogla razvrstati u poglavlje 3, ali je potrebno više informacija o tome ima li proizvod okus i teksturu suhe ili svježije ribe.

5. Razvrstavanje određenih generatora pare za saune (zahtjev Egipta), dok. NC2730Ea

Unija bi proizvode razvrstala u tarifni broj 84.02, kako je predložilo Tajništvo WCO-a, u skladu s tekstom tarifnog broja i napomenom s objašnjenjem HS-a uz tarifni broj 84.02.

6. Razvrstavanje proizvoda naziva „sojine pahuljice” (zahtjev Madagaskara), dok. NC2731Ea
Unija bi proizvod razvrstala u tarifni broj 23.04, slično proizvodu iz Mišljenja o razvrstavanju 2304.00/1.
7. Razvrstavanje etanolskog kuhala s dva plamenika (zahtjev Kenije), dok. NC2732Ea
Unija bi proizvod razvrstala u podbroj 7321.12 jer je etanol kao gorivo u tekućem stanju na sobnoj temperaturi pa stoga odgovara tekstu podbroja.
8. Razvrstavanje interaktivnog kioska za primanje pritužbi (zahtjev Egipta), dok. NC2733Ea
Unija zahtijeva dodatne informacije: može li proizvod funkcionirati s USB uređajem te na koji način odnosno može li se upotrebljavati samo s pomoću zaslona osjetljivog na dodir.

XI. DODATNI POPIS

1. Razvrstavanje proizvoda naziva „klipovi mladog kukuruza” (zahtjev EU-a), dok. NC2736Ea
Unija je zatražila mišljenje o razvrstavanju.
2. Razvrstavanje dizelskog generatora električne energije dvojake nazivne snage (zahtjev Gane), dok. NC2737Ea
Unija bi proizvod razvrstala u podbroj 8502.13.

3. Razvrstavanje modula TFT-LCD (zahtjev Južne Koreje), dok. NC2740Ea

U skladu s Uredbom Komisije (EZ) br. 957/2006, provedbenim uredbama Komisije (EU) br. 1201/2011 i br. 1202/2011 te uzimajući u obzir napomenu 2 (b) uz odjeljak XVI., Unija bi proizvod razvrstala u podbroj 8529.90.

4. Brisanje mišljenja o razvrstavanju 8528.69/1 i 8528.69/2, dok. NC2741Ea

Budući da proizvodi više nisu na tržištu, Unija podupire brisanje tih mišljenja o razvrstavanju.

5. Razvrstavanje proizvoda naziva „djelomično odmašćen prah od kokosova oraha” (zahtjev Unije), dok. NC2746Ea

Unija je zatražila mišljenje o razvrstavanju.
